IRÁNYELVEK

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/746 VÉGREHAJTÁSI IRÁNYELVE

(2021. május 6.)

a 2003/90/EK és a 2003/91/EK irányelvnek a mezőgazdasági növényfajok és a zöldségfajok egyes fajtáinak vizsgálatára vonatkozó előírások, valamint a 2003/90/EK irányelvnek egyes növények botanikai nevei tekintetében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági növényfajok közös fajtajegyzékéről szóló, 2002. június 13-i 2002/53/EK tanácsi irányelvre ([1]) és különösen annak 7. cikke (2) bekezdésének a) és b) pontjára,

tekintettel a zöldségvetőmagok forgalmazásáról szóló, 2002. június 13-i 2002/55/EK tanácsi irányelvre ([2]) és különösen annak 7. cikke (2) bekezdésének a) és b) pontjára,

mivel:

(1) A 2003/90/EK bizottsági irányelv ([3]) és a 2003/91/EK bizottsági irányelv ([4]) célja annak biztosítása, hogy a mezőgazdasági növényfajoknak és zöldségfajoknak a tagállamok által a nemzeti fajtajegyzékükbe felvett fajtái megfeleljenek a Közösségi Növényfajta-hivatal (CPVO) által megállapított előírásoknak. Ezek az irányelvek különösen arra irányulnak, hogy biztosítsák a mezőgazdasági növényfajok és zöldségfajok egyes fajtái esetében minimálisan vizsgálandó jellemzőkre és a vizsgálat minimumfeltételeire vonatkozó szabályoknak való megfelelést. Azon fajták esetében, amelyekre nem vonatkoznak CPVO-előírások, a szóban forgó irányelvek célja az Új Növényfajták Oltalmára Létesült Nemzetközi Szövetség (UPOV) iránymutatásainak való megfelelés biztosítása.

(2) A Közösségi Növényfajta-hivatal (CPVO) és az Új Növényfajták Oltalmára Létesült Nemzetközi Szövetség (UPOV) további előírásokat és iránymutatásokat dolgozott ki, és frissítette a meglévőket, különösen a takarmányborsó, a káposztarepce, a gyapot, a zab, a gumós komócsin, a szareptai mustár, a brokkoli, a paprika, a sárgadinnye, az articsóka, a paradicsom, a borsó, a spenót és a paradicsom-alanyvesszők tekintetében. A 2003/90/EK és a 2003/91/EK irányelvet ennek megfelelően módosítani kell, hogy tükrözzék ezeket a változásokat.

(3) Az (EU) 2021/415 bizottsági végrehajtási irányelv ([5]) a tudományos ismeretek fejlődésének tükrözése érdekében a keménylevelű csenkesz, a búza, a keménybúza (durumbúza), a tönkölybúza, a cirok és a szudánifű egyes botanikai nevei tekintetében módosította a 66/401/EGK tanácsi irányelvet ([6]) és a 66/402/EGK tanácsi irányelvet ([7]). A 2003/90/EK irányelvet ennek megfelelően módosítani kell, hogy tükrözze ezeket a változásokat.

(4) A 2003/90/EK és a 2003/91/EK irányelvet ezért ennek megfelelően módosítani kell.

([1]) HL L 193., 2002.7.20., 1. o.

([2]) HL L 193., 2002.7.20., 33. o.

([3]) A Bizottság 2003/90/EK irányelve (2003. október 6.) a 2002/53/EK tanácsi irányelv 7. cikkének alkalmazásában egyes mezőgazdasági növényfajok fajtái esetében minimálisan vizsgálandó jellemzők és a vizsgálat minimumfeltételei vonatkozásában a végrehajtási intézkedések meghatározásáról (HL L 254., 2003.10.8., 7. o.).

([4]) A Bizottság 2003/91/EK irányelve (2003. október 6.) a 2002/55/EK tanácsi irányelv 7. cikkének alkalmazásában a zöldségfajok egyes fajtáinak a vizsgálatakor minimálisan figyelembe vett jellemzők és a vizsgálat elvégzésének minimumkövetelményei tekintetében történő végrehajtási intézkedések meghatározásáról (HL L 254., 2003.10.8., 11. o.).

([5]) A Bizottság (EU) 2021/415 végrehajtási irányelve (2021. március 8.) a 66/401/EGK és a 66/402/EGK tanácsi irányelvnek az egyes vetőmag- és gyomfajok taxonómiai csoportjainak és neveinek a tudományos és műszaki ismeretek fejlődéséhez való hozzáigazítása érdekében történő módosításáról (HL L 81., 2021.3.9., 65. o.).

([6]) A Tanács 66/401/EGK irányelve (1966. június 14.) a takarmánynövény-vetőmagok forgalmazásáról (HL P 125., 1966.7.11., 2298. o.).

([7]) A Tanács 66/402/EGK irányelve (1966. június 14.) a gabonavetőmagok forgalmazásáról (HL P 125., 1966.7.11., 2309. o.).

(5) Egyes olyan fajták esetében, amelyeket nem fogadtak el a Mezőgazdasági Növényfajok Közös Fajtajegyzékébe vagy a Zöldségfajok Közös Fajtajegyzékébe való felvétel céljából, a hivatalos vizsgálatok 2022. január 1-je előtt megkezdődtek a 2003/90/EK vagy a 2003/91/EK irányelv vonatkozó mellékletében felsorolt, az ezen irányelv általi módosítás előtt érvényes CPVO-előírások vagy UPOV-iránymutatások rendelkezéseivel összhangban. E vizsgálatok megzavarásának elkerülése érdekében helyénvaló, hogy a tagállamok ezekre a vizsgálatokra a 2003/90/EK és a 2003/91/EK irányelvet átültető, az ezen irányelv általi módosítás előtt érvényes nemzeti rendelkezéseket alkalmazzák.

(6) Az ebben az irányelvben előírt intézkedések összhangban vannak a Növények, Állatok, Élelmiszerek és Takarmányok Állandó Bizottságának véleményével,

ELFOGADTA EZT AZ IRÁNYELVET:

1. cikk

A 2003/90/EK irányelv módosításai

A 2003/90/EK irányelv I. és II. melléklete helyébe az ezen irányelv mellékletének A. részében foglalt szöveg lép.

2. cikk

A 2003/91/EK irányelv módosításai

A 2003/91/EK irányelv mellékleteinek helyébe az ezen irányelv mellékletének B. részében foglalt szöveg lép.

3. cikk

Átültetés

(1) A tagállamok legkésőbb 2021. december 31-ig elfogadják és kihirdetik azokat a törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezéseket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy ennek az irányelvnek megfeleljenek. E rendelkezések szövegét haladéktalanul megküldik a Bizottság számára. A tagállamok ezeket a rendelkezéseket 2022. január 1-jétől alkalmazzák.

Amikor a tagállamok elfogadják ezeket a rendelkezéseket, azokban hivatkozni kell erre az irányelvre, vagy azokhoz hivatalos kihirdetésük alkalmával ilyen hivatkozást kell fűzni. A hivatkozás módját a tagállamok határozzák meg.

(2) A tagállamok közlik a Bizottsággal nemzeti joguk azon főbb rendelkezéseinek szövegét, amelyeket az ezen irányelv által szabályozott területen fogadnak el.

4. cikk

Átmeneti intézkedések

A 2022. január 1-je előtt megkezdett fajtavizsgálatok esetében a tagállamok a 2003/90/EK és a 2003/91/EK irányelvet átültető, az ezen irányelv általi módosítás előtt érvényes nemzeti rendelkezéseket alkalmazzák.

5. cikk

Hatálybalépés

Ez az irányelv az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

6. cikk

Címzettek

Ennek az irányelvnek a tagállamok a címzettjei.

Kelt Brüsszelben, 2021. május 6-án.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

MELLÉKLET

A. rész – A 2003/90/EK irányelv I. és II. mellékletének módosításai

„I. MELLÉKLET

Az 1. cikk (2) bekezdésének a) pontjában említett azon fajok jegyzéke, amelyeknek meg kell felelniük a Közösségi Növényfajta-hivatal (CPVO) által meghatározott technikai előírásoknak *

Tudományos név	**Közönséges név**	**CPVO-előírás**
Festuca arundinacea Schreb.	Nádképű csenkesz	TP 39/1, 2015.10.1.
Festuca filiformis Pourr.	Finomlevelű juhcsenkesz	TP 67/1, 2011.6.23.
Festuca ovina L.	Juhcsenkesz	TP 67/1, 2011.6.23.
Festuca pratensis Huds.	Réti csenkesz	TP 39/1, 2015.10.1.
Festuca rubra L.	Vörös csenkesz	TP 67/1, 2011.6.23.
Festuca trachyphylla (Hack.) Hack.	Keménylevelű csenkesz	TP 67/1, 2011.6.23.
Lolium multiflorum Lam.	Olasz perje	TP 4/2, 2019.3.19.
Lolium perenne L.	Évelő perje	TP 4/2, 2019.3.19.
Lolium x *hybridum* Hausskn.	Hibrid perje	TP 4/2, 2019.3.19.
Pisum sativum L. (partim)	Takarmányborsó	TP 7/2 Rev. 3., 2020.3.6.
Poa pratensis L.	Réti perje	TP 33/1, 2017.3.15.
Vicia faba L.	Lóbab	TP 8/1, 2019.3.19.
Vicia sativa L.	Takarmánybükköny	TP 32/1, 2016.4.19.
Brassica napus L. var. *napobrassica* (L.) Rchb.	Karórépa	TP 89/1, 2015.3.11.
Raphanus sativus L. var. *oleiformis* Pers.	Olajretek	TP 178/1, 2017.3.15.
Brassica napus L. (partim)	Káposztarepce	TP 36/3, 2020.4.21.
Cannabis sativa L.	Kender	TP 276/1 Partial rev., 2018.3.21.
Glycine max (L.) Merr.	Szója	TP 80/1, 2017.3.15.
Gossypium spp.	Gyapot	TP 88/2, 2020.12.11.
Helianthus annuus L.	Napraforgó	TP 81/1, 2002.10.31.
Linum usitatissimum L.	Len/olajlen	TP 57/2, 2014.3.19.
Sinapis alba L.	Fehér mustár	TP 179/1, 2017.3.15.
Avena nuda L.	Csupasz zab	TP 20/3, 2020.3.6.
Avena sativa L. (ideértve a következőt: *A. byzantina* K. Koch)	Zab és bizánci zab	TP 20/3, 2020.3.6.
Hordeum vulgare L.	Árpa	TP 19/5, 2019.3.19.

Oryza sativa L.	Rizs	TP 16/3, 2015.10.1.
Secale cereale L.	Rozs	TP 58/1, 2002.10.31.
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *bicolor*	Cirok	TP 122/1, 2019.3.19.
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse	Szudánifű	TP 122/1, 2019.3.19.
Sorghum bicolor (L.) Moench subsp. *bicolor* x *Sorghum bicolor* (L.) Moench subsp. *drummondii* (Steud.) de Wet ex Davidse	A *Sorghum bicolor* subsp. *bicolor* és a *Sorghum bicolor* subsp. *drummondii* keresztezéséből származó hibridek	TP 122/1, 2019.3.19.
xTriticosecale Wittm. ex A. Camus	A *Triticum* nemzetség valamely fajának és a *Secale* nemzetség valamely fajának keresztezéséből származó hibridek	TP 121/2 Rev. 1., 2011.2.16.
Triticum aestivum L. subsp. *aestivum*	Búza	TP 3/5, 2019.3.19.
Triticum turgidum L. subsp. *durum* (Desf.) van Slageren	Keménybúza (durumbúza)	TP 120/3, 2014.3.19.
Zea mays L. (partim)	Kukorica	TP 2/3, 2010.3.11.
Solanum tuberosum L.	Burgonya	TP 23/3, 2017.3.15.

* Ezen előírások szövege megtalálható a Közösségi Növényfajta-hivatal honlapján (www.cpvo.europa.eu).

II. MELLÉKLET

Az 1. cikk (2) bekezdésének b) pontjában említett azon fajok jegyzéke, amelyeknek meg kell felelniük az Új Növényfajták Oltalmára Létesült Nemzetközi Szövetség (UPOV) által meghatározott vizsgálati iránymutatásoknak *

Tudományos név	**Közönséges név**	**UPOV-iránymutatás**
Beta vulgaris L.	Takarmányrépa	TG/150/3, 1994.11.4.
Agrostis canina L.	Ebtippan	TG/30/6, 1990.10.12.
Agrostis gigantea Roth	Óriás tippan	TG/30/6, 1990.10.12.
Agrostis stolonifera L.	Tarackos tippan	TG/30/6, 1990.10.12.
Agrostis capillaris L.	Cérnatippan	TG/30/6, 1990.10.12.
Bromus catharticus Vahl	Prérifű	TG/180/3, 2001.4.4.
Bromus sitchensis Trin.	Alaszkai rozsnok	TG/180/3, 2001.4.4.
Dactylis glomerata L.	Csomós ebír	TG/31/8, 2002.4.17.
xFestulolium Asch. et Graebn.	A *Festuca* nemzetség valamely fajának és a *Lolium* nemzetség valamely fajának keresztezéséből származó hibridek	TG/243/1, 2008.4.9.
Phleum nodosum L.	Kis komócsin	TG/34/7, 2020.12.17.
Phleum pratense L.	Gumós komócsin	TG/34/7, 2020.12.17.
Lotus corniculatus L.	Szarvaskerep	TG/193/1, 2008.4.9.
Lupinus albus L.	Fehérvirágú csillagfürt	TG/66/4, 2004.3.31.
Lupinus angustifolius L.	Keskenylevelű csillagfürt	TG/66/4, 2004.3.31.
Lupinus luteus L.	Sárgavirágú csillagfürt	TG/66/4, 2004.3.31.
Medicago doliata Carmign.	Egyenestövisű lucerna	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago italica (Mill.) Fiori	Olaszlucerna	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago littoralis Rohde ex Loisel.	Parti lucerna	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago lupulina L.	Komlós lucerna	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago murex Willd.	Gömbötermésű lucerna	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago polymorpha L.	Szúrós lucerna	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago rugosa Desr.	Ráncos lucerna	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago sativa L.	Kékvirágú lucerna	TG/6/5, 2005.4.6.
Medicago scutellata (L.) Mill.	Csigaborsó	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago truncatula Gaertn.	Mediterrán lucerna	TG/228/1, 2006.4.5.
Medicago x *varia* T. Martyn	Tarkavirágú lucerna	TG/6/5, 2005.4.6.
Trifolium pratense L.	Vöröshere	TG/5/8, 2020.12.17.
Trifolium repens L.	Fehér here	TG/38/7, 2003.4.9.
Trifolium subterraneum L.	Földbentermő here	TG/170/3, 2001.4.4.
Phacelia tanacetifolia Benth.	Mézontófű	TG/319/1, 2017.4.5.

Arachis hypogaea L.	Földimogyoró	TG/93/4, 2014.4.9.
Brassica juncea (L.) Czern	Szareptai mustár	TG/335/1, 2020.12.17.
Brassica rapa L. var. *silvestris* (Lam.) Briggs	Réparepce	TG/185/3, 2002.4.17.
Carthamus tinctorius L.	Sáfrányos szeklice	TG/134/3, 1990.10.12.
Papaver somniferum L.	Mák	TG/166/4, 2014.4.9.”

* Ezen iránymutatások szövege megtalálható az UPOV honlapján (www.upov.int).

B. rész – A 2003/91/EK irányelv mellékleteinek módosításai

„I. MELLÉKLET

Az 1. cikk (2) bekezdésének a) pontjában említett azon fajok jegyzéke, amelyeknek meg kell felelniük a Közösségi Növényfajta-hivatal (CPVO) által meghatározott technikai előírásoknak *

Tudományos név	**Közönséges név**	**CPVO-előírás**
Allium cepa L. (Cepa csoport)	Vöröshagyma	TP 46/2, 2009.4.1.
Allium cepa L. (Aggregatum csoport)	Salottahagyma	TP 46/2, 2009.4.1.
Allium fistulosum L.	Téli sarjadékhagyma	TP 161/1, 2010.3.11.
Allium porrum L.	Póréhagyma	TP 85/2, 2009.4.1.
Allium sativum L.	Fokhagyma	TP 162/1, 2004.3.25.
Allium schoenoprasum L.	Metélőhagyma	TP 198/2, 2015.3.11.
Apium graveolens L.	Zeller	TP 82/1, 2008.3.13.
Apium graveolens L.	Gumós zeller	TP 74/1, 2008.3.13.
Asparagus officinalis L.	Spárga	TP 130/2, 2011.2.16.
Beta vulgaris L.	Cékla, beleértve a cheltenham répát is	TP 60/1, 2009.4.1.
Beta vulgaris L.	Mángold	TP 106/1, 2015.3.11.
Brassica oleracea L.	Leveles kel	TP 90/1, 2011.2.16.
Brassica oleracea L.	Karfiol	TP 45/2 Rev. 2., 2018.3.21.
Brassica oleracea L.	Brokkoli vagy calabrese brokkoli	TP 151/2 Rev. 2., 2020.4.21.
Brassica oleracea L.	Kelbimbó	TP 54/2 Rev., 2017.3.15.
Brassica oleracea L.	Karalábé	TP 65/1 Rev., 2017.3.15.
Brassica oleracea L.	Kelkáposzta, fejes káposzta és vörös káposzta	TP 48/3 Rev., 2017.3.15.
Brassica rapa L.	Kínai kel	TP 105/1, 2008.3.13.
Capsicum annuum L.	Csili vagy paprika	TP 76/2 Rev. 2., 2020.4.21.
Cichorium endivia L.	Borzaslevelű és széleslevelű endívia	TP 118/3, 2014.3.19.
Cichorium intybus L.	Ipari cikória	TP 172/2, 2005.12.1.
Cichorium intybus L.	Leveles cikória	TP 154/1 Rev., 2019.3.19.
Cichorium intybus L.	Cikóriasaláta	TP 173/2, 2018.3.21.
Citrullus lanatus (Thunb.) Matsum. et Nakai	Görögdinnye	TP 142/2, 2014.3.19.
Cucumis melo L.	Sárgadinnye	TP 104/2 Rev., 2020.4.21.
Cucumis sativus L.	Salátauborka és fürtös uborka	TP 61/2 Rev. 2., 2019.3.19.
Cucurbita maxima Duchesne	Sütőtök	TP 155/1, 2015.3.11.
Cucurbita pepo L.	Cukkini	TP 119/1 Rev., 2014.3.19.
Cynara cardunculus L.	Articsóka és kardi	TP 184/2 Rev., 2020.3.6.

Daucus carota L.	Sárgarépa és takarmány sárgarépa	TP 49/3, 2008.3.13.
Foeniculum vulgare Mill.	Édeskömény	TP 183/1, 2004.3.25.
Lactuca sativa L.	Saláta	TP 13/6 Rev., 2019.2.15.
Solanum lycopersicum L.	Paradicsom	TP 44/4 Rev. 4., 2020.4.21.
Petroselinum crispum (Mill.) Nyman ex A. W. Hill	Petrezselyem	TP 136/1, 2007.3.21.
Phaseolus coccineus L.	Tűzbab	TP 9/1, 2007.3.21.
Phaseolus vulgaris L.	Zöldbab (bokorbab és futóbab)	TP 12/4, 2013.2.27.
Pisum sativum L. (partim)	Kifejtőborsó, velőborsó és cukorborsó	TP 7/2 Rev. 3., 2020.3.6.
Raphanus sativus L.	Retek, fekete retek	TP 64/2 Rev. Corr., 2015.3.11.
Rheum rhabarbarum L	Rebarbara	TP 62/1, 2016.4.19.
Scorzonera hispanica L.	Feketegyökér	TP 116/1, 2015.3.11.
Solanum melongena L.	Padlizsán vagy tojásgyümölcs	TP 117/1, 2008.3.13.
Spinacia oleracea L.	Spenót	TP 55/5 Rev. 3., 2020.3.6.
Valerianella locusta (L.) Laterr.	Galambbegysaláta	TP 75/2, 2007.3.21.
Vicia faba L. (partim)	Lóbab	TP 206/1, 2004.3.25.
Zea mays L. (partim)	Csemegekukorica és pattogatni való kukorica	TP 2/3, 2010.3.11.
Solanum habrochaites S. Knapp & D.M. Spooner*; Solanum lycopersicum* L. x *Solanum habrochaites* S. Knapp & D.M. Spooner*; Solanum lycopersicum* L. x *Solanum peruvianum* (L.) Mill.*; Solanum lycopersicum* L. x *Solanum cheesmaniae* (L. Ridley) Fosberg*; Solanum pimpinellifolium* L. x *Solanum habrochaites* S. Knapp & D.M. Spooner	Paradicsom-alanyvesszők	TP 294/1 Rev. 4., 2020.4.21.
Cucurbita maxima Duchesne x *Cucurbita moschata* Duchesne	A *Cucurbita maxima* Duchesne x *Cucurbita moschata* Duchesne tőként történő felhasználásra szánt interspecifikus hibridjei	TP 311/1, 2017.3.15.

* Ezen előírások szövege megtalálható a Közösségi Növényfajta-hivatal honlapján (www.cpvo.europa.eu).

II. MELLÉKLET

Az 1. cikk (2) bekezdésének b) pontjában említett azon fajok jegyzéke, amelyeknek meg kell felelniük az Új Növényfajták Oltalmára Létesült Nemzetközi Szövetség (UPOV) által meghatározott vizsgálati iránymutatásoknak *

Tudományos név	**Közönséges név**	**UPOV-iránymutatás**
Brassica rapa L.	Tarlórépa	TG/37/10, 2001.4.4.”

* Ezen iránymutatások szövege megtalálható az UPOV honlapján (www.upov.int).